

◆動画「高校進学(こうこうしんがく)について」(English)

2025.7.9 Saitama Pref.

スライドの番号(ばんごう)		説明の内容(はなして いる こと)								
1	<p>埼玉県公立高等学校の 入試について</p> <p>埼玉県教育委員会県立学校部高校教育指導課</p>	<p>Hi, everyone. This is the High School Education Management Division from the Saitama Prefectural Board of Education. In this video, we will be talking about entrance examinations for Saitama Prefectural High Schools. There are two main types of high schools: public and private. We'll be talking about public high schools in this video.</p>								
2	<p>1 高校について</p>	<p>Let's have a look at the high school system.</p>								
3	<p>(1) 高校とは</p> <p>・おもに、中学校を卒業した人たちが通うところ。</p> <p>・ 3 年 または 4 年間通います。</p> <table><tr><td>6 歳～</td><td>12 歳～</td><td>15 歳～</td><td></td></tr><tr><td>小学校 (6 年間)</td><td>中学校 (3 年間)</td><td>高校 3 年 または 4 年間</td><td>進学・就職 など</td></tr></table>	6 歳～	12 歳～	15 歳～		小学校 (6 年間)	中学校 (3 年間)	高校 3 年 または 4 年間	進学・就職 など	<p>First, what are senior high schools in the Japanese educational system? High school is mainly attended by people who have graduated from junior high school. It usually consists of 3-4 years of schooling.</p>
6 歳～	12 歳～	15 歳～								
小学校 (6 年間)	中学校 (3 年間)	高校 3 年 または 4 年間	進学・就職 など							
4	<p>(1) 高校とは</p> <p><高校でやっていること></p> <p>①授業：Class</p> <p>②部活動：Club Activities</p> <p>③学校行事：School Event</p>	<p>After entering high school, you can enjoy school life through classes, club activities, and school events. So, what does this actually look like? Let's take a look.</p>								

◆動画「高校進学(こうこうしんがく)について」(English)

2025.7.9 Saitama Pref.

スライドの番号(ばんごう)	説明の内容(はなして いる こと)
5	<p>(1) 高校とは <高校でやっていること> ①授業：Class ・国語 地歴 公民 数学 理科 外国語（英語） 保健体育 家庭科 芸術 情報 などが勉強できる。</p> <p>・しっかり勉強しないと、進級・卒業ができないことがあります。</p> <p>In class, you can study Japanese, geography and history, civics, math, science, foreign languages (English), health and physical education, home economics, the arts, and information technology. There are also schools where you can study specialist subjects, such as agricultural, commercial, and technical high schools. Classes are taught in Japanese. If you don't do well in your studies, you may not be able to advance to the next grade or graduate. You will need to study hard so you can understand your classes in Japanese.</p>
6	<p>(1) 高校とは <高校でやっていること> ②部活動：Club Activities ・興味のあるものについて、練習をしたり、研究する。</p> <p>運動部：野球・サッカー・テニス・バスケボール 等 文化部：科学・美術・吹奏楽・コーラス 等</p> <p>Clubs are held after school. In clubs, you can learn about and research things that interest you. These can be broadly divided into sports or cultural clubs. Sports clubs focus on training your body. There are clubs for many sports, including baseball, soccer, and tennis. In cultural clubs, the focus is on cultural activities. Some examples include creating art and playing music.</p>
7	<p>(1) 高校とは <高校でやっていること> ③学校行事：School Event ・学校で行うイベント 遠足・体育祭・文化祭・講演会 等</p> <p>・年間を通して、いろいろな行事が行われる。</p> <p>School events are activities run by the school, such as excursions, sports festivals, cultural festivals, and special lectures. There are many events held throughout the year.</p>
8	<p>(2) 高校の種類</p> <p>高校</p> <ul style="list-style-type: none"> 全日制 定時制 通信制 <p>Next, we will talk about types of high schools. Generally speaking, there are three types of high schools: full-time, part-time, and correspondence.</p>

◆動画「高校進学(こうこうしんがく)について」(English)

2025.7.9 Saitama Pref.


スライドの番号(ばんごう)		説明の内容(はなして いる こと)						
9	<p>(2) 高校の種類</p> <p>① 全日制</p> <table><tr><th>学校にいる時間</th><th>勉強時間</th><th>卒業まで</th></tr><tr><td>午前 8 : 4 0 頃 午後 3 : 4 0 頃</td><td>6 時間 程度</td><td>3 年</td></tr></table>	学校にいる時間	勉強時間	卒業まで	午前 8 : 4 0 頃 午後 3 : 4 0 頃	6 時間 程度	3 年	<p>Full-time schools start the day around 8:40 a.m. There are about six hours of class in a day, with the school day ending around 3:40 p.m. It takes three years to graduate from full-time schools.</p>
学校にいる時間	勉強時間	卒業まで						
午前 8 : 4 0 頃 午後 3 : 4 0 頃	6 時間 程度	3 年						
10	<p>(2) 高校の種類</p> <p>② 定時制</p> <p>学校によっていろいろな形がある。</p> <p>ア 1つの学校に、夜からはじまる定時制がある</p> <p>イ 1つの学校に、朝から夜までを、3つに分けてはじまる定時制がある</p> <p>ウ 1つの学校に、朝から夜までを、2つに分けてはじまる定時制がある</p>	<p>The schedules of part-time schools vary from school to school. Some are held at night, while others offer two or three sessions throughout the day.</p>						
11	<p>(2) 高校の種類</p> <p>② 定時制</p> <p><夜間定時制> = 夜からはじまる定時制</p> <table><tr><th>学校にいる時間</th><th>勉強時間</th><th>卒業まで</th></tr><tr><td>午後 5 : 3 0 頃 午後 9 : 0 0 頃</td><td>4 時間 程度</td><td>4 年</td></tr></table>	学校にいる時間	勉強時間	卒業まで	午後 5 : 3 0 頃 午後 9 : 0 0 頃	4 時間 程度	4 年	<p>The most common part-time school system in Saitama Prefecture is the night session. This session starts around 5:30 p.m. There are about four hours of class in a day, with classes ending around 9:00 p.m. It takes four years to graduate.</p>
学校にいる時間	勉強時間	卒業まで						
午後 5 : 3 0 頃 午後 9 : 0 0 頃	4 時間 程度	4 年						
12	<p>(2) 高校の種類</p> <p>② 定時制</p> <p><三部制></p> <table><tr><th>学校にいる時間</th><th>勉強時間</th><th>卒業まで</th></tr><tr><td>I 部 (午前) II 部 (午後) III 部 (夜間)</td><td>各 4 時間 程度 他の部の授業を組み合わせて行うことができる</td><td>3 ~ 4 年</td></tr></table>	学校にいる時間	勉強時間	卒業まで	I 部 (午前) II 部 (午後) III 部 (夜間)	各 4 時間 程度 他の部の授業を組み合わせて行うことができる	3 ~ 4 年	<p>In addition, there are also schools that offer three sessions throughout the day: Session I in the morning, Session II in the afternoon, and Session III at night. Each session consists of about four hours of class. As this is part-time, it generally takes four years to graduate. However, if you take classes from multiple sessions, it is possible to graduate in three years.</p>
学校にいる時間	勉強時間	卒業まで						
I 部 (午前) II 部 (午後) III 部 (夜間)	各 4 時間 程度 他の部の授業を組み合わせて行うことができる	3 ~ 4 年						

スライドの番号(ばんごう)		説明の内容(はなして いる こと)								
13	<p>(2) 高校の種類</p> <p>② 定時制</p> <p><二部制></p> <table><tr><th>学校にいる時間</th><th>勉強時間</th><th>卒業まで</th></tr><tr><td>I 部 (午前～午後) II 部 (午後～夜間)</td><td>4～6 時間程度</td><td rowspan="2">3～4 年</td></tr><tr><td>I 部 (午前～午後) II 部 (夜間)</td><td>他の部の授業を組み合わせて行うことができる</td></tr></table>	学校にいる時間	勉強時間	卒業まで	I 部 (午前～午後) II 部 (午後～夜間)	4～6 時間程度	3～4 年	I 部 (午前～午後) II 部 (夜間)	他の部の授業を組み合わせて行うことができる	<p>Some part-time schools only offer two sessions. Each session consists of about 4-6 hours of class.</p> <p>The length of your school day depends on which session you are attending.</p> <p>It takes 3-4 years to graduate depending on which session you attend.</p>
学校にいる時間	勉強時間	卒業まで								
I 部 (午前～午後) II 部 (午後～夜間)	4～6 時間程度	3～4 年								
I 部 (午前～午後) II 部 (夜間)	他の部の授業を組み合わせて行うことができる									
14	<p>(2) 高校の種類</p> <p>③ 通信制</p> <table><tr><th>学校にいる時間</th><th>勉強時間</th><th>卒業まで</th></tr><tr><td>月に2～3回 通学</td><td>家で勉強して レポート提出</td><td>3～4 年</td></tr></table>	学校にいる時間	勉強時間	卒業まで	月に2～3回 通学	家で勉強して レポート提出	3～4 年	<p>At correspondence schools, you study at home by completing assigned work instead of going to school every day.</p> <p>You will need to go to school two or three times a month to submit assignments and take tests. Like part-time schools, it takes 3-4 years to graduate.</p> <p>As you can see, there are many different types of schools, each with something different to offer.</p> <p>It's important to learn about what each one has to offer so that you can choose the school which suits you best.</p>		
学校にいる時間	勉強時間	卒業まで								
月に2～3回 通学	家で勉強して レポート提出	3～4 年								
15	<p>2 学校の特色を知ろう</p>	<p>Learning about different schools will help you decide which school you want to attend.</p> <p>So, what can you do to find out more?</p>								
16	<p>「学校説明会」</p> <ul style="list-style-type: none">・学校の雰囲気・授業・部活動・進路実績など、それぞれの学校の特色を知ることができる。・8月、9月に多くの学校で実施・説明会の日程は、各学校のHPをチェック	<p>The answer is school information sessions.</p> <p>At school information sessions, you can get a feel for the school's atmosphere, learn about their classes and clubs, as well as what their graduates have gone on to do.</p> <p>Most schools hold their information sessions in August or September.</p> <p>The time and date for these information sessions varies by school.</p> <p>Please check each school's website for more information. We recommend going to many sessions to find the right school for you.</p>								

スライドの番号(ばんごう)		説明の内容(はなして いる こと)		
17	3 入学試験について	Next, let's talk about school entrance examinations.		
18	(1) 試験を受けることができる人 ・日本か外国の中学校を卒業した人、または 受検する年の3月に卒業する予定がある人 ・中学校卒業と同じくらいの学力があると、認めら れた人 ※詳細は、受検する年度の実施要項をみてください	To be eligible to take high school entrance examinations in Saitama Prefecture, you must fulfill one of the following conditions: - You have graduated from junior high school in Japan or overseas, or expect to graduate in March of the year you take the high school entrance examination; or - You can demonstrate academic abilities at the junior high school graduate level You can take entrance examinations if you fulfill either one of these conditions. For more information, please see the Admissions Guidelines for the year you are applying.		
19	○ 日本の中学校を卒業していない人 「出願資格認定」を受ける必要があります。 <問合せ先> <table><tr><td>県立学校人事課 学事担当</td><td>電話 048-830-6735</td></tr></table>	県立学校人事課 学事担当	電話 048-830-6735	If you have not graduated from a junior high school in Japan, you will need to obtain a “Qualification Certificate.” This certificate determines whether you are eligible to sit for entrance exams. If you can obtain a Qualification Certificate, you can take entrance exams. Please contact the Private School Affairs Group of the Prefectural Schools Management and Personnel Division for more information.
県立学校人事課 学事担当	電話 048-830-6735			
20	(2) 入学試験（入試） 受検する年度の実施要項をみてください。 以下のホームページに掲載されます。 埼玉県公立高等学校入学者選抜情報 https://www.pref.saitama.lg.jp/f2208/nyuushi.html ※高校進学情報リーフレットにも掲載しています。	For more information on when high school entrance examinations are and what subjects will be tested, please see the Admissions Guidelines for the year you are applying. The Admissions Guidelines are available on the Prefectural Government's website. You can also find this information in the Guidance for Admission to High School informational leaflet.		

◆動画「高校進学(こうこうしんがく)について」(English)

2025.7.9 Saitama Pref.

スライドの番号(ばんごう)	説明の内容(はなして いる こと)		
<div data-bbox="108 479 145 510">21</div> <div data-bbox="181 378 539 490"> <p>○ 「入学試験」について</p> <ul style="list-style-type: none"> ・ 在籍する中学校の先生に相談するか 以下の担当まで問い合わせください。 <p><問合せ先></p> <table border="1" data-bbox="181 499 646 573"> <tr> <td data-bbox="181 499 352 573"> 高校教育指導課 入学者選抜担当 </td><td data-bbox="352 499 646 573"> 電話 048-830-6766 </td></tr> </table>  </div>	高校教育指導課 入学者選抜担当	電話 048-830-6766	<p>If you have any questions about school entrance exams, please talk to a teacher at your junior high school or contact the High School Admissions Group of the High School Education Management Division.</p> <p>However, as consultations are only available in Japanese, please visit us with someone who can speak Japanese.</p> <p>Thank you for watching.</p>
高校教育指導課 入学者選抜担当	電話 048-830-6766		